

## مارينا العابرة للجدران

قراءة في سيرة مارينا أبراهاموفيتش

نزيه بحراوي

سيتعرف الجمهور العريض سنة 2010، على فنانة غريبة الأطوار اسمها مارينا أبراهاموفيتش، يقتصر نشاطها الفني على الجلوس لساعات طويلة، بينما يتتعاقب الجمهور للنظر في عينيها. بعضهم لا يصدق ما يراه، وبعضهم الآخر تغورق عيناه بالدموع، فيما يبسم الباقي محاولين التواصل مع الفنانة الشبيهة بتمثال يتنفس. كانت هذه "البيرفورمانس" بعنوان "الفنان حاضر" The Artist is Present وقد تم تقديمها لمدة ثلاثة أشهر ضمن معرض استرجاعي لحمل أعمال الفنانة الصربيّة في متحف الفن الحديث بنويورك MoMA الذي يعتبر قبلة الفن المعاصر. منذ ذلك الحين، لن تتوقف مارينا التي دخلت في عقدها السابع، عن اختراق الجدران الفاصلة بين عالم الفن المعاصر النجبوi والثقافة الكونية العريضة... وفي 2016 ستنشر سيرة ذاتية كتبها بتعاون مع الكاتب الأمريكي جيمس كابلان James Kaplan، بعنوان "اختراق الجدران"، تعود فيها لأهم المحطات في سيرتها الحياتية والمهنية، وهي وثيقة جديرة بالاهتمام، لكونها ترصد يوماً بيوم وسنة بسنة تجربة هذه الفنانة الفريدة من نوعها... وهو كتاب جدير بالقراءة لكل من يحركه الفضول للتعرف على الإمكانيات التعبيرية الخصبة للفن المعاصر، وفرصة للقاء هذه الفنانة المدهشة للغوص في تفاصيل حياتها وكواليس اشتغالها...

### طفولة شيوعية:

تفتح مارينا سيرتها باسترجاع أحذاث طفولتها اليوغوسلافية في كنف "البرجوازية الحمراء"، وهي النخبة التي كانت تعيش في رفاهية مقارنة ببقية الشعب. فقد كان أبوها من المقربين للماريشال تيتو الذي حكم البلد بقبضة من حديد، أما أمها فقد كانت مديرية لمتحف الثورة وقيمة على شراء التحف الفنية التي يتم استعمالها لتزيين المؤسسات العمومية، ولاحقاً مثله البلد في اليونيسكو.

تقول مارينا إن الاشتراكية كانت فكرة تجريدية بالنسبة لأمها، التي بالمناسبة كانت تخدر من أصول أرستقراطية، وقد قرأت كتب ماركس وإنجلز وتبنّت أفكارهما لأنها كانت نوعاً من الموضة في الأوساط الطلابية. أما الأب فقد كان ينتمي لعائلة فقيرة، ولذلك لم تكن الاشتراكية تمثل بالنسبة إليه ترفاً فكريًا بل الطريق الوحيد للخلاص.

وتصر مارينا على أنها لم تكن تحظى بما تحظى به باقي البنات في سنها، وذلك لخضوعها لنوع من الانضباط الظبي الذي كانت تفرضه أمها. في المقابل كان الأبوان حريريين على تمكينها من كل المنتجات الثقافية التي تطلبتها، فكانت تحصل على أي كتاب تريده، وعندما ستطلب منها معدات للرسم، سيسماح لها بتحويل إحدى غرف البيت لورشة، بل وسيدعو الأب أحد أصدقائه الرسامين ليقدم لها بعض الدروس.

عندما سيزور الفنان فيلو فيليوفيتش بيته، لن تتوقع مارينا المراهقة أبداً الدرس الذي جاء لتقديمه لها. في ورشتها الصغيرة، سيوضع قطعة قماش على الأرض، سيسكب فوقها علبة لصاق، مضيقاً بعد الرمل، ومعه مسحوقاً أصفر وأحمر وأسود، ثم سيدلق نصف لتر من البنزين، قبل أن يشعل عود ثقاب ويلقيه في اتجاه اللوحة لتفجر. عندئذ سيقول: "هذا غروب شمس"، ويرحل.

كان هذا أول درس تلقته مارينا، جعلها تفهم أن "سيرورة الخلق" أهم من الخلق نفسه. وسترافق هذه الفكرة مخيلتها منذ ذلك الحين، إلى اليوم الذي ستكون فيه مستلقية على العشب تنظر إلى السحاب وبقایا دخان خلفه عبر طائرة في الهواء، سيدو لها المشهد أقوى من أي لوحة.

وستظل هذه الفكرة تطن في رأسها عندما ستتحقق بأكاديمية الفنون الجميلة ببلغراد، وتنتضم إلى مجموعة طلائعية مكونة من ستة فنانين شباب. تصف مارينا هذه المرحلة كفترة سعيدة جداً من حياتها، لا يتوقف خلاها أفراد العصابة عن النقاش حول ضرورة تجاوز الفن الكلاسيكي المحدود في الرسم والنحت، متعلمين إلى فن لامادي، فن يخترق كل الحدود التي تفصله عن الحياة، أو يستعمل الحياة كمادة مباشرة لعمله. خلال هذه الفترة سيتربي بداخلها عشق غامض لحوادث السير، ستواكب على تصويرها فتوغرافياً قبل تحويتها إلى لوحات مرسومة، وستنشأ صداقة بينها وبين موظفي مخافر الشرطة الذين يخبروها كلما حصل حادث لحضر تصويره.

في نهاية السبعينيات، ستنطلق ثورات الشباب في كل أنحاء أوروبا، وسيكون الفنانون الشباب جزءاً أساسياً منها، وخلال هذه الفترة، ستحضر مارينا لخطاب جياش المشاعر سيقدمه أبوها، فاضحاً تجاوزات "البرجوازية الحمراء" وانحراف الثورة عن مسارها قبل أن يعلن استقالته من الحزب الحاكم، ملقياً ببطاقة عضويته إلى الجماهير الشابة في حركة مفعمة بالأداء المسرحي. قبل أن تتحكي عن صدمتها وإحساسها العميق بالخذلان من موقف عموم الطلاب الذين كانوا مستعدين للقبول بأي شيء سيقترحه الرئيس تيتو، كحواب عن احتجاجاتهم، ويعذّون الاحتفالات بثورتهم المزيفة قبل حتى أن يلقي خطابه، كانت هي مستعدة لدفع النضال إلى حدوده القصوى، ومنذ ذلك الحين، هجرت الفنانة الشابة الآمال

السياسية الكبرى، وقلصت أفقها في دائرة الفن، قبل أن تخسر دائرة الفن بدورها في جسدها.

ستعرف الستينيات انتعاش مختلف تيارات الفن الطلقاني، وسيراقتها ظهور "الفن المفاهيمي" ليبدأ طلاب أكاديمية الفنون الجميلة في السماع عن فن "البيرفورمانس" و"البودي آرت"، وسيتواصل النقاش بين "مجموعة الستة" متعطشاً لكل ما يمكن معرفته عن "الفنانين المفاهيميين" في أمريكا وأوروبا الغربية، وسيكون الخطيط الرابط بين كل هؤلاء الفنانين الشباب رفضهم الفصل بين الفن والحياة، وعزمهم على استخدام الحياة اليومية وتحويل الأدوات العادية لتحف فنية، وكانت تلك نماذج استلهموها لتقديم أعمالهم الأولى في مركز الشباب الثقافي ببلغراد. خلال هذا العرض الأول، ستطلق مارينا على مشروعها اسم "اغسل معي"، ستقترح الفنانة الشابة على الزوار أن ينزعوا ملابسهم لتغسلها لهم وتنشفها وتكتوّيها، ليزدوها من جديد ويغادروا التجربة نظيفين من الداخل والخارج، مجازياً وفعلياً، لكن المركز سيرفض أن يسمح لها بتنفيذ هذا المشروع.

وفي سعيها للتحرر من الفن "ثنائي الأبعاد"، وخلق فن بلا حدود مادية، ستولع بالاشغال على الصوت، وستبدأ بتسجيل صوت انهيار اسمنتي تذيعه عبر أبواب فوق الجسر الفاصل بين الأكاديمية والمدينة. بصربيا كان الجسر لا يزال قائماً، لكن صوت انهياره كان يخالف وقعاً نفسياً مدهشاً. ستستعمل بعد ذلك التقنية ذاتها لتأليف لوحات حية، مخفية البوّق داخل الشجرة الوحيدة الموجودة خارج أحد الأروقة الفنية، فكان ينبعث صوت العصافير معطياً الانطباع أننا في عمق الأدغال بينما المشهد يدور في أحد شوارع بلغراد الكثئية.

وستثير المجموعة انتباه مدير معرض فني اسكتلندي، جاء للتعرف على المواهب

الجديدة في أوروبا الشرقية، ليقدم لهم دعوة مفتوحة رغم عدم تحمس السلطات الثقافية اليوغوسلافية للفكرة. وهكذا ستسافر مارينا لمدينة إدنبرة رفقة زملائهما، وسيمكّنها ذلك من الاطلاع على أعمال فنانين طلائعيين مرموقين في تلك الحقبة. وستتدشن بذلك السفر حياة تجوال سمتـد عمراً كاملاً، ستعبر فيه القارات الخمس. وستلتقي منذ بداية مشوارها فناناً ألمانيا يلقب نفسه بأولي، تسـكـنه نفس المواجهـة الإبداعـية، لتنـشـأ بينـهـما قصـة حـبـ وشـرـاكـة فـنـية شـدـيدة الـحـصـوبـةـ.

### مارينا وأولي:

عند لقاءـها بأوليـيـ، لن تـجـدـ فيـهـ شـرـيكـ الـحـيـاةـ فـقـطـ بـلـ التـوـأمـ الروـحـيـ الـذـيـ سـيـنـصـبـرـ معـهـاـ لـيـؤـلـفـاـ كـائـنـاـ جـديـداـ، يـنـتـجـ فـنـاـ مـضـاعـفاـ. خـلـالـ اـثـنـيـ عـشـرـةـ سـنـةـ سـيـنـجـزـ الثـانـيـ أـعـمـالـاـ سـتـصـبـحـ الأـغـنـىـ وـالـأـعـقـمـ فـيـ مـسـيرـهـماـ الـفـنـيـةـ. لـنـ يـنـعـهـمـاـ فـقـرـهـمـاـ مـنـ السـفـرـ حولـ الـعـالـمـ، وـخـوـضـ حـيـاةـ الرـحـلـ وـالـعـيـشـ دـاخـلـ شـاحـنـتـهـماـ الصـغـيـرـةـ، مـتـنـقـلـيـنـ مـنـ مـعـرـضـ إـلـىـ مـعـرـضـ، وـإـلـىـ أـيـ مـكـانـ يـقـترـحـ عـلـيـهـماـ أـنـ يـقـدـمـاـ فـيـهـ أـعـمـالـهـمـاـ. وـقـدـ كـانـتـ أـعـمـالـاـ قـاسـيـةـ وـعـصـيـةـ عـلـىـ الـمـشـاهـدـةـ، تـكـسـيـ ضـغـطاـ نـفـسـيـاـ كـبـيرـاـ وـعـنـفـاـ جـسـديـاـ فـيـ أـحـيـانـ كـثـيرـةـ. وـمـعـظـمـ هـذـهـ أـعـمـالـ لـتـشـتـغلـ عـلـىـ تـيـةـ الـعـلـاقـةـ بـيـنـ الرـجـلـ وـالـمـرـأـةـ، وـتـسـكـشـفـ مـسـاحـتـيـ الـأـنـوـثـةـ وـالـذـكـورـةـ باـسـتـخـدـامـ الجـسـدـ كـأـدـاءـ تـعـبـيرـيـةـ.

في أحد هذه الأعمال الذي يحمل اسم "ضوء/عتمة" Light/Dark يمكننا مشاهدتهما يصفعنان بعضهما بقوـةـ مـتـصـاعـدـةـ وـفـقـ إـيقـاعـ مـتـواـصـلـ، حتـىـ يـسـتـسـلـمـ أحـدـهـمـاـ بـعـدـ عـشـرـينـ دقـيقـةـ. وـفـيـ عـمـلـ آخرـ بـعـنـوانـ "عـلـاقـةـ فـيـ المـكـانـ"، تمـ تـقـديـمـهـ فـيـ بـيـنـيـ فـيـنيـسيـاـ سـنـةـ 1976ـ، وـيـدـوـمـ لـثـانـ وـنـحـسـيـنـ دقـيقـةـ، نـرـاهـماـ يـجـريـانـ فـيـ اـتـجـاهـ بـعـضـهـمـاـ عـارـيـنـ، يـرـتـطمـانـ بـكـلـ قـوـةـ، قـبـلـ أـنـ يـعـيـداـ الـكـرـةـ بـشـكـلـ عـبـيـ...ـ

وستأخذهما رحلتهما للعيش رفقة قبائل بدائية في الصحراء الأسترالية لستة أشهر، حيث اكتشفا نمط حياة أقوام "الأبوريجين" الفريد من نوعه، الذين لا تحتوي لغتهم على أي إشارة إلى الماضي أو المستقبل، إذ إنهم لا يعرفون سوى الحاضر. ويقضون يومهم في اجتناب منهجي للحركة وللإقدام على أي عمل، بسبب الحرارة الشديدة.

وستفرز هذه التجربة بيرفورمانس بعنوان "العثور على الذهب" *Finding Gold*، وتحتفي من مارينا وأولاي الجلوس في مواجهة بعضهما لساعات طويلة، مع الصيام التام عن الأكل والكلام لمدة أسبوعين. ويبدو أن أصعب ما في هذه التجربة، هو بالتحديد الجلوس في نفس الوضع لساعات طويلة، إذ إن الجسد يبدأ بمحاولة التملل مع مرور الدقائق الأولى، ومع مقاومة الفنانين تكبر رغبته في التحرك لدرجة أن الألم يصبح عملاقا. خلال هذه البيرفورمانس، سيفشل أولاي في تحمل الألم عدة مرات وستنتصر عليه مارينا، وفي غياب إمكانية الكلام سيكتبان بعضهما الرسائل حول مدى ضرورةمواصلة التجربة...

غير أن التجربة لن تتوقف، بسبب إصرار مارينا على الصمود، واضطرار أولاي لمجاراتها، بل وستتطور إلى مشروع جديد بعنوان "عبور البحر الليلي" *Nightsea Crossing* وهو مشروع سيدوم تسعين يوما في تسعين معرضا حول العالم، يقوم فيه الثنائي بالجلوس أمام بعضهما في صمت ليوم كامل، بينما يتواجد الجمهور لمتابعة هذا المشهد الغريب، الذي يبدو لأول وهلة كصورة مجازية لحرب باردة بين زوجين. وفي هذه المرة سيتحول الألم الباطني إلى خطورة صحية حقيقة، خصوصا بالنسبة لأولاي الذي سيحذر الأطباء بأن عظامه ستمزق جلد مؤخرته إذا ما واصل المكوث بدون حركة.

ومرة أخرى أصرت مارينا على عدم التراجع، فأخذت الهوة تكبر بينهما، وسيقتضي عملهما الأخير قطع سور الصين العظيم مشيا على الأقدام، منطلقين من كلا

الطرفين للالتقاء في الوسط، وهي مسافة تقدر بأربعة آلاف كيلومتر، وقد كانت تجربة شديدة القساوة دامت لأكثر من ثلاثة أشهر، كان يجب أن يمشي كل واحد منها عشر ساعات يومياً، وكانت النتيجة أن انتهت شراكتهما في الحياة والفن.

#### انطلاقه جديدة:

وبعد فترة من الكآبة في أمستردام، ستبداً مارينا صفحة جديدة في مسارها الفني، ليست الأكثر خلقاً وإبداعاً بالضرورة، لكنها أكثر غزارة وإنتاجاً من ذي قبل، إذ توّعت منذ ذلك الحين أنشطتها بين الممارسات شبه المسرحية، والفوتوغرافيا والفيديو آرت وصناعة منحوتات وقطع أثاث من معادن تؤثر على الطاقة النفسية للبشر، وانهمك في السفر وتدرّيس البيرفومانس حول العالم، بل إنها أخذت تنزلق بالتدريج لعالم الإشهار والموضة حتى أصبحت المديرة الفنية لجيغانشي... ومن المفارقات أنها طوال هذه الفترة البرّاقة من حياتها، ظلت مُقبلة على أسفارها الروحانية في الهند والتبت والأدغال الأمازونية، مواطبة على الصيام عن الأكل والكلام لفترات تمتد أحياناً لثلاثة أشهر، ومستكشفة باستمرار المسافة الفاصلة بين العقلانية واللاعقلانية.

وعندما غادرت أمستردام للاستقرار بنيويورك، كانت فنانة شبه مجهرة في مدينة يُقال إنها تضم أكثر من أربع مائة ألف فنان، يتنافسون بشراسة للعثور على فرص شغل. وستتجه مارينا في هذه الغابة الجديدة ليس في العثور لنفسها على موطن قدم فحسب، بل إنها ستنتقل بفن البيرفومانس من كونه ممارسة طلائعية وتجريبية نخبوية، إلى الانتشار في أواسط الجمهور العريض. وعندما سيزور متحف الفن الحديث بنيويورك -MoMA- معرضاً استرجاعياً لحمل أعمالها تحت عنوان "حضور الفنان"، حيث سيتزاحم الجمهور لرؤيه هذا الشيء الغريب، الذي تكتفي فيه الفنانة بالجلوس على كرسي، ويتعاقب الزوار للجلوس

أمامها والنظر في عينها مباشرةً. هذه البيرفمانس التي ربما تكون الأكثر راديكالية في بساطتها، تعدّ مرأة لتلك التي قامت بها رفقة شريكها أولادي قبل سنوات، عندما كانوا يجلسان أمام بعضهما بدون كلام لساعات طويلة.

بعد كل تلك السنوات فهمت الفنانة أن حبها الحقيقي وشريك حياتها يتمثل في الإبداع، ثم في الجمهور الذي أصبح بوسعه أن يجلس للنظر في عينيها مباشرةً. وستعرف هذه البيرفمانس نجاحاً باهراً، إذ سيحضرها أكثر من 750 ألف زائر، من بينهم أناس عاديون وشخصيات مرموقة، وستصبح فيديوهاتها في اليوتوب تحظى بمتتابعة على نطاق واسع...

تحدث مارينا في ختام كتابها، عن نجاتها من قبيلة فناني السبعينيات الذين انقرضوا كلية، وعن انشغالها اليوم بحفظ ذاكرتهم، وهواجسها في الانكباب على توثيق ما تسميه "الفن اللامادي" الذي يستحيل حفظه مثل اللوحات والمنحوتات، والذي أفردت له معهداً خاصاً يحمل اسمها، ويعهد بنقل منهجهما للفنانين الشباب الراغبين في ذلك...